

# Hôtellerie de plein-air. Nos solutions de distribution et de

gestion des énergies et des fluides





# À propos



Le Groupe Sicame est l'un des acteurs clés sur le marché des solutions pour réseaux d'énergie électrique dans le monde.

Il a su s'adapter et se développer pour accompagner l'évolution continue des infrastructures électriques sur les 5 continents, et devenir la plus grande entité indépendante de son secteur.

+65

ans d'expertise à travers le monde

458 M€

de CA en 2021

3 600

collaborateurs



#### Nos domaines d'activité

Le Groupe Sicame est spécialisé en **produits et services** liés au transport et à la distribution d'énergie électrique ainsi qu'aux équipements de sécurité et applications industrielles.







Depuis 1972, la société SEIFEL est spécialisée dans la fabrication d'enveloppes techniques pour la distribution, la protection et le comptage des énergies et des fluides.

#### 50 ans d'expérience dans plusieurs domaines :

- Transformation de matières platiques
- Construction modulaire et assemblage
- Connectique basse tension
- Intégration, installation et mis en service
- Edition de logiciel de supervision et de gestion des fluides

Notre site de production de 28 000 m² est basé à Saint-Malo

Nous sommes reconnus pour notre capacité à répondre aux besoins les plus spécifiques, dans le strict respect des spécifictions techniques et qualités demandées.

#### Notre valeur ajoutée :

- Conseil et étude de faisabilité
- Conseil et inductrialisation
- Accompagnement technique et commercial
- Gestion des projet

Des solutions techniques testées et certifiées par notre laboratoire accédité COFRAC. Une entreprise certifiée ISO 9001 : 2015 - ISO 14001 : 2015

Nous sommes également membre de Global Compact depuis 2011







# SEIFEL, Expert de

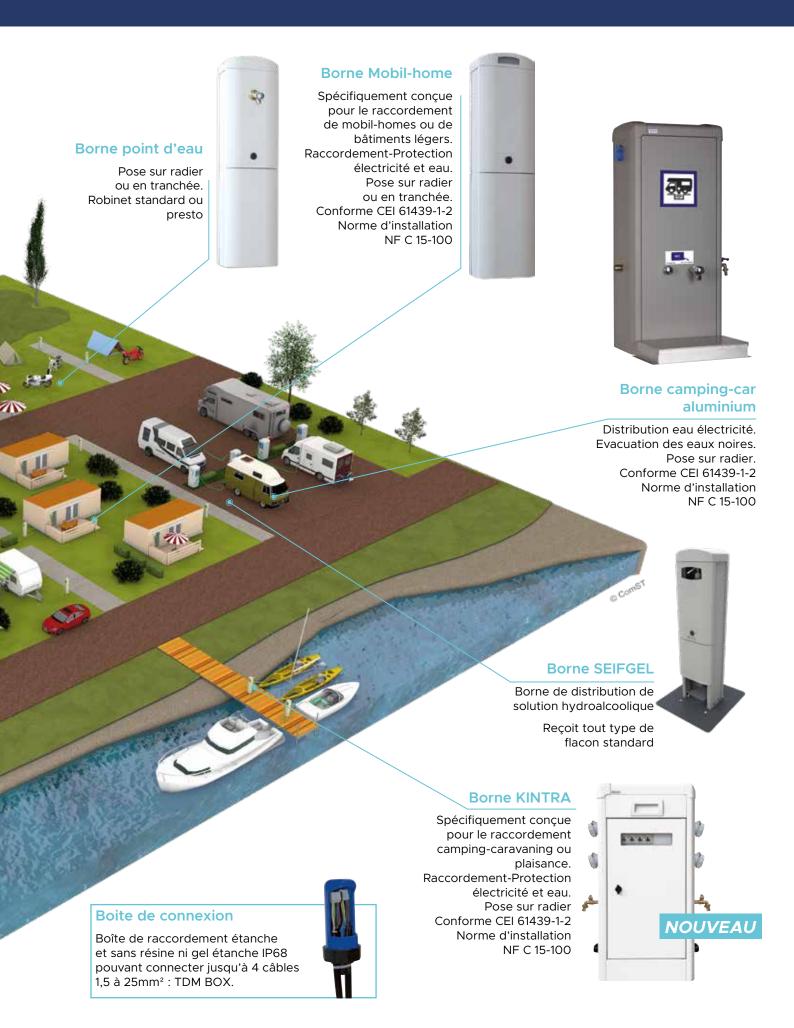
# Découvrez nos solutions de **bornes d'énergies** et d'accessoires associés

SEIFEL est spécialisé dans la conception et la fabrication de produits pour la distribution, ainsi que le comptage des énergies. Son expertise couvre aussi bien les réseaux de distribution (électricité, eau, gaz,...) que l'habitat et l'hôtellerie de plein air.



# l'équipement HPA





# **f** Sommaire

**Pages** 

7 Normes

9 Alimentation électrique générale

13 Distribution Camping et Caravaning

Bornes (électricité / eau / mixte / intégration environnementale)
 NOUVEAU Borne KINTRA

Coffrets

23

Distribution HLL\* et mobil-home

- Bornes
- Coffrets

Point d'alimentation camping-car et car de tourisme

- Bornes 1 à 2 véhicules IONA
- Bornes 1 véhicule CÉZEMBRE

Point eau et sanitaire

- Point eau
- Borne SEIFGEL

Accessoires de protection et Sécurité

- NOUVEAU Arceaux de protection
- Contrôleurs d'installation et accessoires de protection

Accessoires et pièces détachées

Index par codes articles

42 Formulaires de demande de devis Borne CÉZEMBRE

\*HLL: Habitations Légères de Loisirs

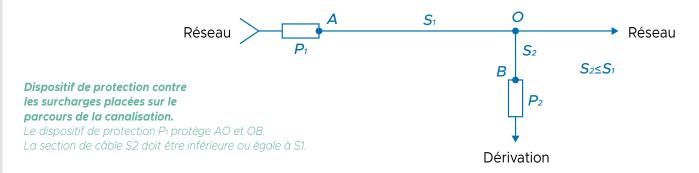
Toutes les cotes de nos schémas sont exprimées en mm



Ce condensé explicatif met en avant les notions normatives principales concernant les installations électriques réalisées dans le domaine de l'hôtellerie de plein air. Ce texte est une sensibilisation et ne peut se substituer à un examen approfondi de la norme.

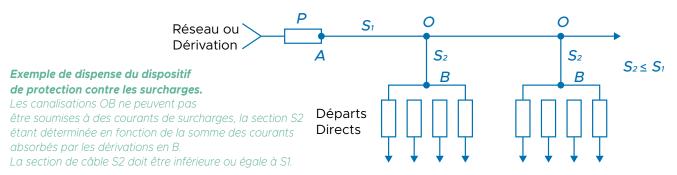
#### Répartition du réseau électrique du domaine de l'Hôtellerie de Plein-Air

- Un dispositif assurant la protection contre les surcharges et court-circuits doit être placé à l'endroit où un changement de section, de nature, de mode de pose ou de constitution entraîne une réduction de la valeur du courant admissible dans les conducteurs.
- Le dispositif protégeant une canalisation contre les surcharges et court-circuits peut être placé sur le parcours de cette canalisation si la partie de canalisation comprise entre, d'une part le changement de section, de nature de mode de pose ou de constitution, et le dispositif de protection d'autre part, ne comporte ni dérivation, ni prise de courant.



#### Répartition du réseau électrique vers les habitations légères de loisirs

- Il est admis de ne pas prévoir de dispositif de protection contre les surcharges dans le cas de canalisation alimentant plusieurs dérivations protégées individuellement contre les surcharges, sous réserve que la somme des courants nominaux des dispositifs de protection des dérivations soit inférieure au courant nominal du dispositif qui protègerait contre les surcharges la canalisation considérée.
- Dans tout circuit terminal doit être placé un dispositif de coupure d'urgence, aisément reconnaissable et disposé de manière à être facilement et rapidement accessible, permettant en une seule manœuvre de couper en charge tous les conducteurs actifs. Il est admis que ce dispositif commande plusieurs circuits terminaux (art 10 du Décret protection des travailleurs).



#### + d'informations normatives

- Se référer au Titre 1 Domaine d'application, objet et principes fondamentaux Norme NF C 15-100 édition 2011
- Se référer au Titre 4 Protection pour assurer la sécurité Norme NF C 15-100 édition 2011
- Se référer au § 4.3.2 Nature des objectifs des dispositifs de protection Norme NF C 15-100 édition 2011
- · Se référer au § 4.3.3.2 Emplacement des dispositifs de protection contre les surcharges Norme NF C 15-100 édition 2011
- Se référer à l'article 10 Coupure d'urgence du Décret n°88-1056 du 14 novembre 1988 protection des travailleurs

#### Répartition du réseau électrique vers les emplacements tentes, caravanes et véhicules de loisirs

Les matériels utilisés comportent les moyens de connexion et de déconnexion des câbles d'alimentation des consommateurs (tentes, caravanes et véhicules de loisirs).

Les socles de prise de courant doivent être protégés individuellement par un dispositif à courant différentiel résiduel au plus égal à 30mA et par un dispositif contre les surintensités de courant nominal correspondant à la demande maximale d'au moins 16A.

Chaque socle de prise de courant et son enveloppe constituant une partie du point d'alimentation électrique doivent être conforme à la norme NF EN 60309-2 (C63-310) et satisfaire au minimum au degré de protection IP44.

Les socles de prises de courant doivent être placés à une hauteur comprise entre 0,50 et 1,5m entre l'axe des alvéoles et le sol. Dans des cas particuliers dus à des conditions d'environnement, la hauteur maximum peut être supérieure à 1,5m.

Quatre socles de prises de courant, au plus, peuvent être groupés dans un coffret enveloppe.

Un socle de prise de courant doit alimenter seulement un consommateur (tente, caravane et véhicule de loisirs).

- Pour toute installation, il y a lieu de prévoir au moins :
- Des socles de prises de courant conformes à la norme NF EN 60309-2 (C63-310)
- Un câble souple de type HO7 RN-F ou équivalent comportant un conducteur de protection identifié selon HD 308

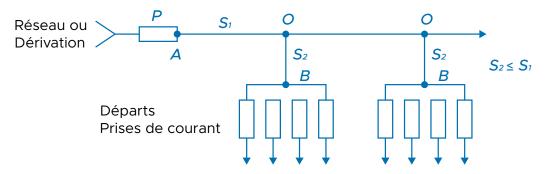
Un connecteur spécifié par la norme NF EN 60309-2 (C63-310)

La longueur du câble entre le socle de prise de courant et le point de raccordement consommateur (tente, caravane et véhicule de loisirs) ne doit pas dépasser 25m. Le câble ne doit pas comporter de connexions intermédiaires sur sa longueur.

#### Section du câble :

- Pour un socle de prise de courant 16A : section minimale de 2,5mm²
- Pour un socle de prise de courant 32A : section minimale de 6mm²

Dans tout circuit terminal doit être placé un dispositif de coupure d'urgence, aisément reconnaissable et disposé de manière à être facilement et rapidement accessible, permettant en une seule manœuvre de couper en charge tous les conducteurs actifs. Il est admis que ce dispositif commande plusieurs circuits terminaux (art.10 du Décret protection des travailleurs).



La section de câble S2 doit être inférieure ou égale à S1.

#### + d'informations normatives

- Se référer au § 7.708 Installation électrique des parcs de caravanes Norme NF C 15-100 édition 2011
- Se référer à l'article 10 Coupure d'urgence du Décret n°88-1056 du 14 novembre 1988 protection des travailleurs

# Alimentation Alimentation électrique générale

Cette gamme d'armoires, installées en extérieur, permet l'intégration du matériel de comptage pour réaliser un branchement individuel à puissance surveillée. La gamme couvre la totalité des configurations de branchements couramment utilisés.









#### Conformité enveloppe :

Enveloppe conforme au dossier technique Enedis-CDC-Armoire BPS

#### Les +

- Des armoires de branchement prêtes à brancher
- Une version d'armoire pour pose tranchée ou radier avec un kit
- Des tableaux électriques et des armoires divisionnaires sur mesure

#### Domaine d'utilisation:

- Raccordement au réseau électrique basse tension
- Produits installés sur le domaine public ou en limite de propriété du domaine HPA

#### Fonction:

Raccordement, comptage et protection générale d'une installation moyenne puissance

#### Application:

 Raccordement électrique général d'un domaine HPA d'une puissance d'abonnement comprise entre 37 et 250kVA

#### Exemples

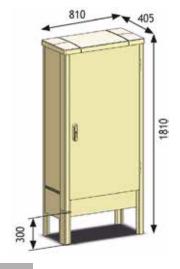
- · Raccordement d'un camping
- Alimentation d'une extension

**ARMOIRES** 

#### Armoire de Branchement à puissance Surveillée



Code 80 482



# **IVOIRE** RAL 1015











# Les + produits

- Armoire prête à l'emploi
- Système de blocage de la porte avec ouverture à 90°
- · Serrure pour demi-cylindre européen à organigramme Enedis

# Déclinaison de la gamme

- Armoires avec socles intégrés pour pose en tranchée
- kit pour pose sur radier
- armoires équipées de coffret de comptage et de disjoncteur

#### Équipement de base

- Châssis rail réglable
- Crémone 3 points
- Demi-cylindre Européen rectangle Enedis
- Ventilations naturelles hautes et basses

Capacité (	Capacité des armoires équipées					
	Arrivée	Départ 100 A et 160A	Départ 240A	Départ 400A		
Cuivre	50 à	25 à	120 à	35 à		
	150mm²	95mm²	185mm²	300mm²		
Alumi-	50 à	25 à	120 à	35 à		
nium	240mm²	95mm²	185mm²	300mm²		

#### Références

Armoires de comptage équipées				
Colorie ivoire DAL 101F	Dimens	Dimensionnel en mm		
Coloris ivoire RAL 1015	H Totale	L	Р	article
Armoire BPS + AGCP 100A différentiel + coffret comptage	1 810	810	405	80 482
Armoire BPS + AGCP 160A différentiel + coffret comptage	1 810	810	405	80 484
Armoire BPS + AGCP 240A différentiel + coffret comptage	1 810	810	405	80 486
Armoire BPS + AGCP 400A différentiel + coffret comptage	1 810	810	405	80 488
Kit				
Kit radier pour armoire BPS				80 489

Configurez votre armoire en quelques

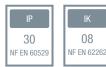


# Alimentation électrique générale

TABLEAU GÉNÉRAL BASSE TENSION ARMOIRES DE RÉPARTITION DIVISIONNAIRE

#### Tableau TGBT









### Les + produits

- · Produits réalisés sur mesure
- · Adaptation aux chantiers neufs ou rénovation

#### Déclinaison de la gamme

· Tableau général basse tension

#### Références

#### Tableau général basse tension

Sur mesure - Nous consulter

#### Armoire de répartition divisionnaire



Code 70 453







#### Les + produits

- · Produits réalisés sur mesure
- · Adaptation aux chantiers neufs ou rénovation

#### Déclinaison de la gamme

- Armoire de répartition divisionnaire
- Dimensionnel sur mesure

#### Références

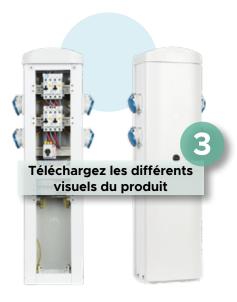
#### Armoire de répartition divisionnaire

Sur mesure - Nous consulter

# Site internet www.seifel.fr

# Pensez-y Retrouvez toutes les infos de nos produits sur notre site WEB







techniques liées au produit :

- · fiches produits,
- · fiches techniques,
- notices,
- catalogues ...

www.seifel.fr

# Bornes et coffrets Distribution Camping et Caravaning

Cette gamme permet la distribution de l'électricité et de l'eau aux usagers sur les emplacements tentes et caravanes.



#### Les +

- Des gammes de bornes et de coffrets robustes et non corrodables
- Un mode de pose version tranchée ou radier selon le modèle de bornes
- Des bornes et des coffrets conçus avec une grande ouverture pour faciliter le raccordement

#### Domaine d'utilisation :

- Emplacement tentes et caravanes
- Produits installés en limite de parcelles

#### Fonction:

• Distribution des énergies : électricité et/ou eau

#### Application:

- Création de nouveaux emplacements
- Extension d'un camping

#### **Exemples**

- · Raccordement des caravanes
- · Raccordement pour emplacement toile de tente

**BORNES CÉZEMBRE** 

#### • Borne CÉZEMBRE version Radier















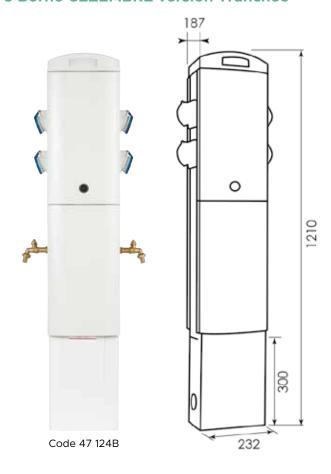
# Les + produits

- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution simultanée de l'eau et de l'électricité
- Grande ouverture : épanouissement aisé de la tête de câble lors du raccordement
- Pose en tranchée ou en radier selon le modèle

#### Déclinaison de la gamme

- 2 modèles d'enveloppes pour pose en tranchée ou sur radier
- Distribution électrique (1 à 4 prises de courant CEE17)
- Distribution d'eau (1 à 4 robinets)
- Balisage

#### Borne CÉZEMBRE version Tranchée



#### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A pour les bornes équipées d'au moins 2 prises de courant
- Prise de courant à brochage CEE17
- Protection individuelle des prises de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 30mA
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure demi-lune

### • Distribution Camping et Caravaning - Bornes CÉZEMBRE

#### Équipement

#### Partie Equipement électrique :

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre.
- 1 interrupteur de tête 63A.
- 4 prises 2P+T 16A maxi de type CEE 17.
- Protection par prise avec un disjoncteur Uni+N différentiel 30mA.

#### Partie Equipement eau:

• 4 robinets maxi

#### **Options:**

- Balisage
- Trappe de réarmement



Configurez
vous-même
votre borne
en quelques
clics



#### Capacité de raccordement

Electricité

Aluminium câblé 50mm²

Cuivre câblé 50mm²

Eau

Raccord mâle 20/27mm

Code 47 124

Borne CÉZEMBRE Tranchée

Bornes CÉZEMBRE Electricité				
Dawa a salawia awia DAL 7005	Version Radier		Version Tranchée	
Borne coloris gris RAL 7035	10A	16A	10A	16A
Borne CÉZEMBRE + 1 PC Mono	47 001	47 624	49 040	49 454
Borne CÉZEMBRE + 2 PC Mono	47 002	47 007	47 102	47 067
Borne CÉZEMBRE + 3 PC Mono	47 003	47 026	47 103	47 083
Borne CÉZEMBRE + 4 PC Mono	47 004	47 042	47 104	47 099

Bornes CÉZEMBRE MIXTE (eau + électricité)				
Dorno colorio ario DAL 7025	Version Radier		Version Tranchée	
Borne coloris gris RAL 7035	10A	16A	10A	16A
Borne CÉZEMBRE + 2 PC Mono + 2 Robinets	47 022	47 015	47 122	47 075
Borne CÉZEMBRE + 3 PC Mono + 2 Robinets	47 023	47 034	47 123	47 091
Borne CÉZEMBRE + 4 PC Mono + 2 Robinets	47 024	47 051	47 124	47 110
Borne CÉZEMBRE + 4 PC Mono + 4 Robinets	47 044	47 059	47 144	47 118

Options Bornes CÉZEMBRE				
	Version Radier	Version Tranchée		
Balisage LED	В	В		
Trappe de réarmement	R	R		

BORNES CÉZEMBRE DISTRIBUTION

#### Borne CÉZEMBRE Electricité





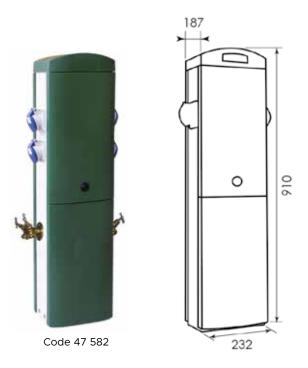
#### Les + produits

- Intégration aisée dans l'environnement paysagé
- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 4 emplacements
- Grande ouverture : épanouissement aisé de la tête de câble lors du raccordement

#### Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe pour pose sur radier
- Distribution électrique (2 à 4 prises de courant CEE17)
- · Distribution d'eau (2 à 4 robinets)

#### • Borne CÉZEMBRE mixte (eau + électricité)



Capacité de raccordement		
Electricité	Aluminium câblé 50mm² Cuivre câblé 50mm²	
Eau	Raccord mâle 20/27mm	

#### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A
- Protection individuelle des prises de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 30mA
- Prise de courant à brochage CEE17
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- Porte d'accès en partie haute de la borne,
- · Fermeture par serrure demi-lune

# <u>Références</u>

Bornes CEZEMBRE Electricité			
Marian and American April 2000		Version Radier	
Version coloris vert RAL 6002	10A	16A	
Borne CÉZEMBRE + 2 PC Mono	47 614	54 897	
Borne CÉZEMBRE + 4 PC Mono	47 613	49 949	

Bornes CEZEMBRE MIXTE (eau + electricite)		
Varian calaria cont DAL COOS	Version Radier	
Version coloris vert RAL 6002	10A	16A
Borne CÉZEMBRE + 2 PC Mono + 2 Robinets	49 332	47 967
Borne CÉZEMBRE + 4 PC Mono + 4 Robinets	-	47 582

Pornos CÉZEMBDE Mixto (pau + álactricità)

BORNES CÉZEMBRE DISTRIBUTION ET PUISAGE

#### • Borne CÉZEMBRE mixte et puisage



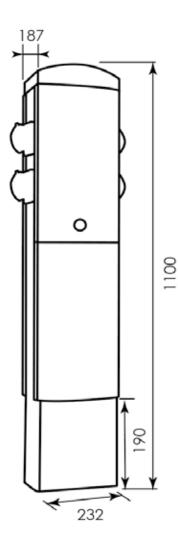












#### Les + produits

- Intégration aisée dans l'environnement paysagé
- · Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 4 emplacements
- Grande ouverture : épanouissement aisé de la tête de câble lors du raccordement

#### Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe pour pose sur radier ou sur bac d'évacuation existant (non fourni)
- Distribution électrique (2 à 4 prises de courant CEE17)
- Distribution d'eau par 2 robinets ou 2 raccords rapides
- 1 robinet temporisé en face avant pour la version avec puisage

#### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A
- Prise de courant à brochage CEE17
- Protection individuelle des prises de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 30mA
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- · Robinet temporisé en façade
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure demi-lune

Bornes CÉZEMBRE Mixte et Puisage			
Version coloris vert RAL 6002		Version Radier	
		16A	
Borne CÉZEMBRE + 2 PC Mono + 1 presto + 2 Rob. 1/4 tour	47 969	-	
Borne CÉZEMBRE + 4 PC Mono + 1 presto + 2 Rob. 1/4 tour	47 612	-	
Borne CÉZEMBRE + 2 PC Mono + 1 presto + 2 raccord rapide	-	47 437	

Capacité de	raccordement
Electricité	Aluminium câblé 50mm² Cuivre câblé 50mm²
Eau	Raccord mâle 20/27mm

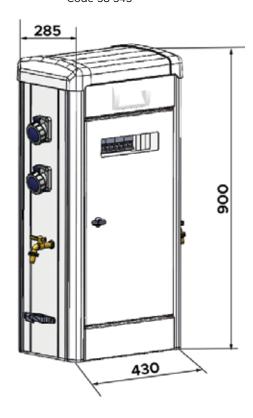
**BORNES KINTRA** 

#### NOUVEAU

#### Borne KINTRA



Code 58 345













#### Les + produits

- Très belle esthétique
- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution simultanée de l'eau et de l'électricité jusqu'à 4 emplacements
- Dispositifs de blocage de câble sur le bas de chaque côté

#### Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe en aluminium 20/10ème pour pose sur radier
- Distribution électrique avec 4 prises de courant CEE17
- Distribution d'eau avec 2 robinets
- · Balisage intégré
- Porte d'accès au réarmement des disjoncteurs

#### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A
- Prise de courant à brochge CEE17
- Protection individuelle des prises de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 30 mA
- Robinet à manoeuvre 1/4 tour

#### • Distribution Camping et Caravaning - Bornes KINTRA

#### Équipement

#### Partie Equipement électrique :

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre
- 1 interrupteur général 63A
- 4 prises 2P+T 16A maxi IP67 de type CEE 17
- 1 voyant présence tension « rouge » alimentation distribution prises de courant
- Protection par prise avec un disjoncteur Uni+N différentiel 30 mA
- Porte en face avant pour accéder au réarmement des disjoncteurs

#### Partie Equipement eau:

• 2 robinets 1/4 tour

#### Balisage:

- Balisage LED
- Protection par disjoncteur Uni +N 2A
- Raccordement sur bornier d'arrivée bipolaire + terre



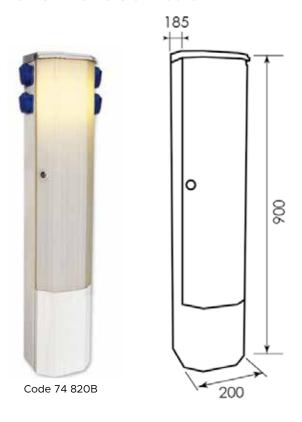
Code 58 345
Borne KINTRA

Capacité de raccordement	
Electricité	Aluminium câblé 50mm² Cuivre câblé 50mm²
Eau	Raccord mâle 20/27mm

Borne KINTRA	
Borne coloris blanc RAL 9010	16A
Borne KINTRA + 4 PC Mono + 2 Robinets	Nous consulter

**BORNES BMU** 

#### Borne BMU version Radier



# COLORIS IVOIRE RAL 1015











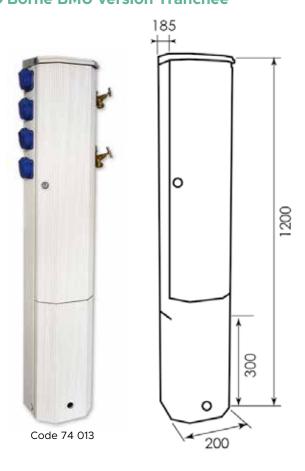
#### Les + produits

- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 4 emplacements
- · Balisage par porte translucide
- Pose en tranchée ou en radier selon le modèle

#### Déclinaison de la gamme

- 2 modèles d'enveloppes pour pose en tranchée ou sur radier
- Distribution électrique (1 à 4 prises de courant CEE17)
- Distribution d'eau (1 à 4 robinets)
- Balisage en option (uniquement pour la version électricité)

#### Borne BMU version Tranchée



#### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A pour les bornes équipées d'au moins 2 prises de courant
- Prise de courant à brochage CEE17
- Protection individuelle des prises de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 30mA
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure à clé 1341

#### • Distribution Camping et Caravaning - Bornes BMU

#### Équipement

#### Partie Equipement électrique :

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre.
- 1 interrupteur de tête 63A.
- 4 prises 2P+T 16A maxi de type CEE 17.
- Protection par prise avec un disjoncteur Uni+N différentiel 30mA.

#### Partie Equipement eau:

• 4 robinets maxi

#### Option:

Balisage

#### Capacité de raccordement

Electricité

Aluminium câblé 50mm²

Cuivre câblé 50mm²

Eau

Raccord mâle 20/27mm



Code 73 886 Borne BMU Tranchée

Bornes BMU Electricité			
Version coloris ivoire DAL 1015	Version Radier	Version Tranchée	
Version coloris ivoire RAL 1015	10A	10A	
Borne BMU + 1 PC Mono	74 442	74 260	
Borne BMU + 2 PC Mono	74 444	73 884	
Borne BMU + 3 PC Mono	74 876	73 885	
Borne BMU + 4 PC Mono	74 820	73 886	

Bornes BMU Mixte (eau + électricité)			
Version coloris iveiro DAL 1015	Version Radier	Version Tranchée	
Version coloris ivoire RAL 1015	10A	10A	
Borne BMU + 2 PC Mono + 2 Robinets	-	74 011	
Borne BMU + 3 PC Mono + 3 Robinets	-	74 012	
Borne BMU + 4 PC Mono + 4 Robinets	-	74 013	

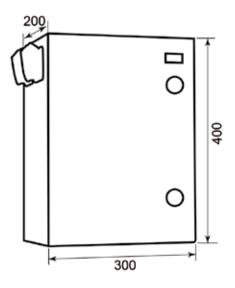
Options Borne BMU		
	Version Radier	Version Tranchée
Balisage Eco	В	В

Bornes BMU Balisage		
Version coloris ivoire RAL 1015	Version Radier	Version Tranchée
Borne BMU balisage LED	49 455	74 024

#### Coffret ARED



Code 39 624



#### Capacité de raccordement

Electricité Aluminium câblé 50mm² Cuivre câblé 50mm²









#### Les + produits

- Coffret compact et non corrodable
- Permet la distribution jusqu'à 4 emplacements
- Pose murale

#### Déclinaison de la gamme

- Pose murale
- Distribution électrique (1 à 4 prises de courant CEE17)

# Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Prises de courant à brochage CEE17
- Protection individuelle des prises de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 30mA
- Fermeture par 2 serrures demi-lune

Coffrets ARED Electricité		
Version coloris aris DAL 7035	Code article	
Version coloris gris RAL 7035	10A	
Coffret ARED + 2 PC Mono	39 622	
Coffret ARED + 3 PC Mono	39 623	
Coffret ARED + 4 PC Mono	39 624	

Option Coffret ARED	
Version coloris gris RAL 7 035	Code article
Jeu de 2 serrures à clé pour coffret ARED	39 621

# Bornes et coffrets Distribution HLL et mobil-home

Cette gamme permet la distribution de l'électricité aux usagers sur les emplacements mobil-homes, chalets ou toutes autres habitations légères de loisirs.



#### les +

- Des gammes de bornes et de coffrets robustes et non corrodables
- Permet la distribution de 6 jusqu'à 10 logements
- Des bornes et des coffrets conçus avec une grande ouverture pour faciliter le raccordement

#### Domaine d'utilisation :

- Emplacements mobil-homes, chalets
- Produits installés en limite de parcelle

#### Fonction:

• Distribution de l'énergie : électricité

#### Application:

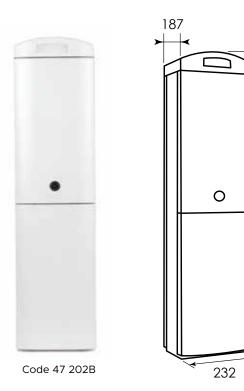
- Création de nouveaux emplacements
- Extension d'un camping

#### **Exemples**

- · Raccordement des mobil-homes
- Raccordement pour habitations légères de loisirs (HLL)

#### **BORNES CÉZEMBRE**

#### Borne CÉZEMBRE version Radier





910











#### Les + produits

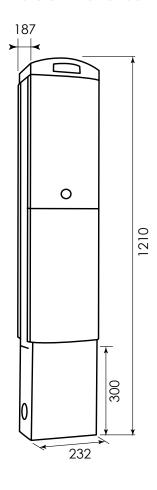
- Gamme de bornes esthétiques, robustes et non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 6 logements
- Grande ouverture : épanouissement aisé de la tête de câble lors du raccordement
- Pose en tranchée ou en radier selon le modèle

#### Déclinaison de la gamme

- 2 modèles d'enveloppes pour pose en tranchée ou sur radier
- Distribution électrique de 2 à 6 départs
- Balisage

#### Borne CÉZEMBRE version Tranchée





#### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A
- Protection individuelle par disjoncteur Uni+N non différentiel 16A ou 20A
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure demi-lune

#### • Distribution HLL et mobil-home - Bornes CÉZEMBRE

# Équipement

#### Partie Equipement électrique :

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre.
- 1 interrupteur de tête 63A.
- Protection par départ avec un disjoncteur Uni+N non différentiel.

#### Option:

Balisage



Configurez vous-même votre borne en quelques clics



 Capacité de raccordement

 Borne
 Départ

 Electricité
 Aluminium câblé
 50mm²
 25mm²

 Cuivre câblé
 50mm²
 25mm²

Code 47 212B Borne CÉZEMBRE Tranchée

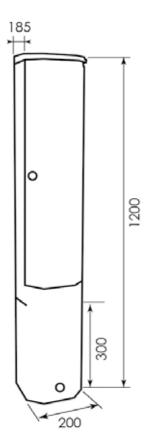
Bornes CÉZEMBRE Electricité					
Dorno colorio grio DAL 7025	Version	Version Radier		Version Tranchée	
Borne coloris gris RAL 7035	16A	20A	16A	20A	
Borne CÉZEMBRE + 2 départs	47 202	47 125	47 212	47 177	
Borne CÉZEMBRE + 4 départs	47 204	47 142	47 214	47 209	
Borne CÉZEMBRE + 6 départs	47 206	47 160	47 216	47 217	

Options Bornes CÉZEMBRE		
	Version Radier	Version Tranchée
Balisage LED	В	В

**BORNES BMU** 

#### Borne BMU Tranchée















#### Les + produits

- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 6 logements
- Balisage par porte translucide
- Pose en tranchée

#### Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe pour pose en tranchée
- Distribution électrique de 2 à 6 départs
- Balisage

### Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A
- Protection individuelle par disjoncteur Uni+N non différentiel 16A
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure à clé 1341

#### Distribution HLL et mobil-home - Borne BMU

# Équipement

#### Partie Equipement électrique :

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre.
- 1 interrupteur de tête 63A.
- Protection par départ avec un disjoncteur Uni+N non différentiel.

#### Option:

Balisage



Code 74 025 Borne BMU Tranchée

Capacité de raccordement			
		Borne	Départ
Electricité	Aluminium câblé	50mm²	25mm²
	Cuivre câblé	50mm²	25mm²

# Références

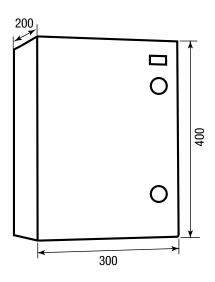
Bornes BMU Electricité	
Borne coloris ivoire RAI 1015	Version Tranchée
Bottle Coloris Ivolle RAL 1015	16A
Borne BMU + 2 départs	74 025
Borne BMU + 4 départs	74 027
Borne BMU + 6 départs	47 257

# Options Bornes BMU Version Tranchée Balisage LED B

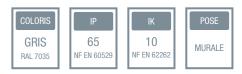
#### COFFRETS ARED

#### Coffret ARED





Capacité de raccordement			
		Borne	Départ
Electricité	Aluminium câblé	50mm²	25mm²
	Cuivre câblé	50mm²	25mm²



#### Les + produits

- Coffret compact et non corrodable
- Permet la distribution jusqu'à 10 logements
- Pose murale

# Déclinaison de la gamme

- Pose murale
- Distribution électrique de 8 à 10 départs

# Équipement de base

- Bornier de raccordement tétrapolaire + terre
- Interrupteur de coupure de tête tétrapolaire 63A
- Protection individuelle par disjoncteur Uni+N non différentiel 16A
- Fermeture par 2 serrures demi-lune

Coffrets ARED Electricité		
Version coloris gris RAL 7035	Code article	
	16A	
Coffret ARED + 8 départs	47 254	
Coffret ARED + 10 départs	47 255	

Option Coffret ARED	
	Code article
Jeu de 2 serrures à clé pour coffret ARED	39 621



# Bornes camping-car et car de tourisme

Point d'alimentation camping-car et car de tourisme

Cette gamme permet la distribution de l'électricité et de l'eau aux usagers camping-caristes, sur des aires prévues à cet effet ou dans l'enceinte d'un camping.



#### Les +

- Des gammes de bornes esthétiques, robustes et non corrodables
- Usage simple et accès aux énergies
- Des bornes conçues pour s'intégrer dans l'environnement

#### Domaine d'utilisation :

 Aires d'accueil camping-cars ou emplacement dans un camping

#### Fonction:

- Distribution des énergies : électricité et/ou eau
- Evacuation des eaux noires
- Rinçage du receveur : robinet tempo

#### Application:

Création de nouvelles aires d'accueil pour camping-cars

#### **Exemples**

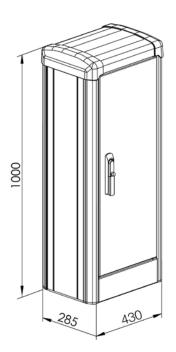
• Distribution des énergies sur aire d'accueil camping-cars

**BORNES IONA** 

#### Borne IONA



Code 58 049













#### Les + produits

- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la gestion jusqu'à 2 véhicules en simultané
- Usage simple pour l'accès aux énergies
- Evacuation eaux noires

#### Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe en aluminium pour pose sur radier
- Distribution électrique jusqu'à 2 prises de courant CEE17
- Distribution d'eau jusqu'à 2 robinets
- · Receveur inox passivé

#### Équipement de base

- 1 receveur eaux noires
- 1 robinet poussoir pour le rinçage du receveur
- 1 robinet de puisage manuel 1/4 tour
- 1 robinet tempo pour rinçage du réservoir eaux noires
- 1 vanne d'arrêt avec purge

#### • Point d'alimentation camping-car et car de tourisme - Bornes IONA

# Équipement

#### **Partie Equipement:**

- Receveur eaux noires
- Robinet de puisage
- Robinet tempo de rinçage réservoir eaux noires
- Robinet poussoir rinçage receveur
- Vanne arrêt purge

#### **Options:**

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre
- 1 interrupteur de tête 63A
- Protection par prise avec un disjoncteur Uni+N différentiel 30mA
- Balisage



Code 58 049 Borne IONA camping-car

Capacité de raccordement		
Electricité	Aluminium câblé 25mm² Cuivre câblé 25mm²	
Eau	Raccord mâle 20/27mm	

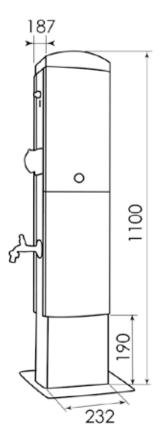
Bornes IONA Camping-car			
Borne coloris gris RAL 9007	Version sans balisage	Version avec balisage	
Borne IONA camping-car 1 robinet 1/4 tour	58 049	58 049B	
Borne IONA camping-car 2 robinets 1/4 tour	58 050	58 050B	
Borne IONA camping-car 1 robinet 1/4 tour + 1 PC 16A	58 051	58 051B	
Borne IONA camping-car 2 robinets 1/4 tour + 2 PC 16A	58 052	58 052B	

BORNES CÉZEMBRE CAMPING-CAR

#### • Borne CÉZEMBRE camping-car



Code 49 559













#### Les + produits

- Borne esthétique, robuste et non corrodable
- Usage simple et accès aux énergies par monnayeur à jetons
- Homogène avec l'ensemble de la gamme CÉZEMBRE

#### Déclinaison de la gamme

- Enveloppe synthétique pour pose sur radier
- Distribution électrique (1 prise de courant CEE17)
- Distribution d'eau (1 robinet)

#### Équipement de base

- 1 bornier d'arrivée tétrapolaire + terre
- 1 interrupteur de tête 63A
- Protection individuelle de la prise de courant par disjoncteur Uni+N différentiel 10A - 30mA
- Prise de courant à brochage CEE17
- Monnayeur à jetons
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- Robinet temporisé en façade
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure demi-lune

Capacité de raccordement		
Electricité	Aluminium câblé 50mm² Cuivre câblé 50mm²	
Eau	Raccord mâle 20/27mm	

Bornes CÉZEMBRE Camping-car		
Version coloris vert RAL 6002	Code article	
Borne CÉZEMBRE camping-car 1 véhicule	49 559	

Option Borne CÉZEMBRE	
	Code article

Monnayeur à jetons	Nous consulter
Sachet de 100 jetons camping-car	47 247



# Bornes points eau et sanitaire Point eau et sanitaire

En plus de sa gamme de bornes de distribution électricité/eau, SEIFEL propose des produits et accessoires complémentaires.









#### Les +

- Des gammes de bornes robustes et non corrodables
- Permet d'effectuer du puisage et de distribuer de l'eau
- S'intègre parfaitement dans l'environnement

#### Bornes points eau:

• Pour un point eau en libre accès à proximité des parcelles

#### Borne sanitaire:

• Pour la distribution de gel hydroalcoolique

#### **Exemples**

- Distribution de gel hydroalcoolique, respect des consignes sanitaires
- Distribution de l'eau en accès libre,...

**BORNES CÉZEMBRE** 

#### Borne CÉZEMBRE version Radier



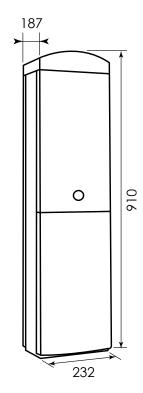












#### Les + produits

- Gamme de bornes robustes et non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 4 emplacements
- Homogène avec l'ensemble de la gamme CÉZEMBRE

# Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe pour pose sur radier ou sur bac d'évacuation (non fourni)
- Distribution d'eau (1 à 4 robinets)

### <u>Équipement</u> de base

#### Borne point eau:

- Alimentation par flexible 20/27mm
- Robinet temporisé en façade
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure demi-lune

#### Références

#### Bornes CÉZEMBRE version eau

Version coloris gris RAL 7035	Version Radier	
Borne CÉZEMBRE + 2 robinets 1/4 tour	47 579	
Borne CÉZEMBRE + 4 robinets 1/4 tour	47 580	

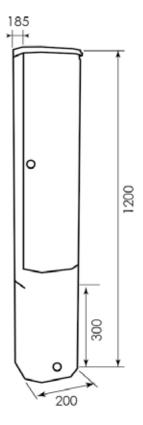
#### Bornes CÉZEMBRE version eau et puisage

Version coloris gris RAL 7035	Version Radier	
Borne CÉZEMBRE + 1 Presto	47 234	
Borne CÉZEMBRE + 1 Presto + 2 robinets	47 235	

#### Borne BMU Tranchée



Code 74 010













#### Les + produits

- Bornes non corrodables
- Permet la distribution jusqu'à 4 emplacements
- Intégration aisée dans l'environnement paysagé

#### Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe pour pose en tranchée
- Distribution d'eau (2 à 4 robinets)

#### Équipement de base

- Alimentation par flexible 20/27mm
- Robinet à manœuvre 1/4 tour
- Porte d'accès en partie haute de la borne, fermeture par serrure à clé 1341

#### Références

Bornes BMU version eau	
Version coloris ivoire RAL 1015	Version Tranchée
Borne BMU + 2 robinets 1/4 de tour	74 008
Borne BMU + 4 robinets (2 robinets doubles 1/4 de tour)	74 010

#### Capacité de raccordement

Eau Raccord mâle 20/27mm

**BORNES SEIFGEL** 

#### Borne SEIFGEL











#### Les + produits

- Esthétique harmonisée avec la gamme CÉZEMBRE
- Compatible tous modèles de flacons standard grâce à un système simple de réglage interne
- Action mécanique par pression du pied garantissant une parfaite hygiène
- Pas d'alimentation électrique requise
- · Système sécurité anti-vandalisme

# Déclinaison de la gamme

- 1 modèle d'enveloppe pour fixation au sol (socle fourni)
- Distribution de solution hydroalcoolique, 1 flacon standard jusqu'à 1 litre de contenance

#### Références

#### **Borne SEIFGEL**

Version coloris gris RAL 7035

Borne SEIFGEL

64 156



# Accessoires de protection et sécurité

Protection mécanique et sécurité électrique

En plus de sa gamme de bornes de distribution électricité/eau, SEIFEL propose des produits et accessoires complémentaires.





#### Les +

- Des arceaux de protections robustes
- Protections mécaniques qui s'intègrent parfaitement dans l'environnement
- Sécurité électrique avec des produits pour le contrôle et de raccordement pour l'installation électrique

#### Eléments de protection :

 Pour une protection mécanique des bornes ou des mâts d'éclairage

#### Appareils de contrôle et raccordement électrique :

- Pour un contrôle électrique des installations
- Pour un raccordement électrique des installations

#### **Exemples**

- · Protection des bornes, des installations électriques
- Protection mécanique d'une borne de distribution
- Contrôle électrique de l'installation

# Protection mécanique et sécurité électrique

ARCEAUX DE PROTECTION

# **NOUVEAU** ● Arceaux de protection

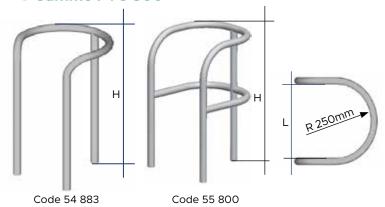


Code 54 883





#### • Gamme PTC 500







#### Les + produits

- Renforce la durée de vie des bornes
- · Adaptés aux bornes SEIFEL
- Intégration aisée dans l'environnement paysagé
- Remplacement facilité en cas d'accident ou de choc

#### Déclinaison de la gamme

 2 gammes d'arceaux pour la protection des bornes (APTC et PTC 500), pose par scellement

# Équipement de base

#### APTC:

• Tube acier galvanisé à chaud Ø 50mm.

#### PTC 500:

- · Forme droite
- Tube galvanisé Ø 50 mm
- Avec ou sans lissse intermédiaire à mi-hauteur

ARCEAUX			
Tube acier galvanisé Ø 50mm.	Hauteur (H) en mm	Largeur (L) en mm	Code article
APTC500 H850	850	500	58 433
APTC500 H1000	1000	500	58 609
APTC500 H1500	1500	500	63 357
APTC600 H1000	1000	600	59 274
APTC700 H1000	1000	700	59 520
PTC 500	1000	500	71 186
PTC 500R	1000	500	55 800

CONTRÔLEURS D'INSTALLATION ET ACCESSOIRES DE CONNEXION

#### Contrôleur d'installation



Contrôleurs d'installation
Consultez nos vidéos et fiches produits :

#### Les + produits

- Gamme complète de contrôleur d'installation NF C 15-100 :
- Contrôleur de différentiel CATEX™ DT-155,
- Contrôleur de terre et de continuité CATOHM™ DT-300.

#### Références

#### **CONTROLEURS D'INSTALLATION**

Code article

DT-300	DT300
DT-155	DT155







Fiche CATEX™



Fiche CATOH $\mathbf{M}^{\mathsf{TM}}$ 

#### Boite de connexion - TDM BOX



#### Les + produits

- Boîte de raccordement étanche sans résine ni gel pouvant connecter jusqu'à 4 câbles 1,5 à 25mm² selon modèle.
- IP 68

#### Références

#### **BOITES DE CONNEXION ETANCHES**

Code article

TDM1	7901100
TDM2	7901101



Disjoncteurs départ mobil-home	
	Code article
Disjoncteur départ mobil-home non différentiel 6A	49 027
Disjoncteur départ mobil-home non différentiel 10A	49 028
Disjoncteur départ mobil-home non différentiel 16A	49 029
Disjoncteur départ mobil-home non différentiel 20A	49 030
Disjoncteur départ mobil-home non différentiel 32A	49 031

Disjoncteurs pour protection prise de courant	
	Code article
Disjoncteur pour protection prise de courant 6A -30mA	49 032
Disjoncteur pour protection prise de courant 10A - 30mA	49 033
Disjoncteur pour protection prise de courant 16A - 30mA	49 034
Disjoncteur pour protection prise de courant 32A - 30mA	49 035

Compteurs modulaires	
	Code article
Micro compteur lecture directe à affichage mécanique	49 036
Micro compteur MID lecture directe à affichage LCD	49 038

Pièces détachées	
	Code article
Adaptateur PC (P17 —> Brochage domestique)	37 370
Kit antigel ruban chauffant (pour borne de camping)	73 447
Vanne d'arrêt avec purge	37 046
Kit panneau d'habillage gris + serrure batteuse demi-lune	29 364
Clé 1/4 de tour demi-lune pour borne CÉZEMBRE	49 815
Kit bornier tétra-double	00 624

Serrure	
	Code article
Serrure sécurisée à clé 1242 E pour borne CÉZEMBRE	29 016



# index Par code article

Code article	Page
00624	40
29016	40
29364	40
37046	40
37370	40
39621	22
39622	22
39623	22
39624	22
47001	15
47002	15
47003	15
47004	15
47007	15
47015	15
47022	15
47023	15
47024	15
47026	15
47034	15
47042	15
47044	15
47051	15
47059	15
47067	15
47075	15
47083	15
47091	15
47099	15
47102	15
47103	15
47104	15
47110	15
47118	15
47122	15
47123	15
47124	15
47125	25
47142	25
47144	15
47160	25

47177	25
47202	25
47202	25
47204	25
47204	25
47206	25
47206	25
47209	25
47212	25
47214	25
47216	25
47217	25
47234	34
47235	34
47247	32
47254	28
47255	28
47437	17
47579	34
47580	34
47582	16
47612	17
47613	16
47614	16
47624	15
47967	16
47969	17
49027	40
49028	40
49029	40
49030	40
49031	40
49032	40
49033	40
49034	40
49035	40
49036	40
49038	40
49040	15
49454	15
49455	19
49559	32

49815	40
55800	38
58049	31
58050	31
58051	31
58052	31
58433	38
58609	38
59274	38
59520	38
63357	38
64156	36
71186	38
73447	40
73884	19
73885	19
73886	19
74008	35
74010	35
74011	21
74012	21
74013	21
74024	21
74260	21
74442	21
74444	21
74820	21
74876	21
80482	10
80484	10
80486	10
80488	10
80489	10
58049B	31
58050B	31
58051B	31
58052B	31
7901100	39
7901101	39
DT155	39
DT300	39

# Formulaire de demande de devis

#### **DEMANDE DE DEVIS BORNES CÉZEMBRE**

# COMPLÉTER ET TRANSMETTRE À NOTRE SERVICE COMMERCIAL :



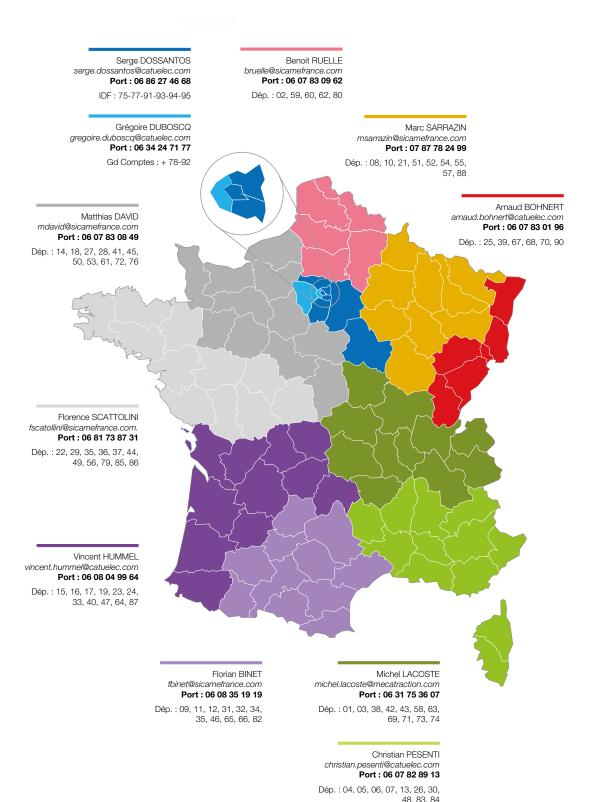
	- PAR MAIL : servicedevis@seifel.fr	
1	Vos références	
	Société :	Date de la demande : Référence du chantier :
	Nom - Prénom :	
	Adresse :	
	Tél/Port : E-mail :	
2	Partie électricité	
	2a Nombre de PC  1 PC 2 PC 3 PC 4 PC  2b Calibre de protection des PC 6A - 30mA 10A - 30mA 16A - 30mA  2c Trappe de réarmement Oui Non  2d Balisage Oui Non	2c 2a 2b 4a
3	Partie Eau  Robinetterie  Sans robinet  2 robinets - 1/4 tour  3 robinets (1 robinet simple + 1 robinet double)  4 robinets (2 robinets doubles)  2 points eau à raccord rapide	4b • 4c
4	Choix des options	
	<ul> <li>Compteur(s) individuels(s) par prise de courant</li> <li>Compteur(s) MID* par prise de courant</li> <li>Bornier d'arrivée Tétra double 50mm² rigide max.</li> <li>Vanne d'arrêt avec purge</li> </ul>	
5	Mode de pose	
	Radier Tranchée	
	Bornes de même configuration	

Les choix 2a, 2b, 2c, 2d, 3 et 6 sont obligatoires. Le choix 4 est en option, non obligatoire.

\*MID : Measurement Instruments Directive



# Réseau commercial



Retrouvez tous nos produits sur www.seifel.fr



sicame-group.com

# Seifel seifel.fr

téléphone : +33(0)2 99 21 51 70 marketing@seifel.fr 8, rue claude chapel - CS 51865 35418 Saint-Malo Cedex, France

